

阿根廷华侨华人中的抗疫“先锋队”

□ 吴侃



海外战疫故事

前不久,旅居阿根廷侨胞刘芳勇手机的互助微信群收到了侨胞求助信息。

“刘先生,帮帮我吧!我肺部不舒服,闷、气短,我的家人也都有类似症状,我该怎么办?”收到微信后,刘芳勇立刻把临时检测点的位置发过去,帮他们预约了检测。

“他们一家五口人都确诊了,因为是轻症,都在家中隔离。”刘芳勇说,几天后这一家人中妻子的病情突然加重,呼吸困难,我们帮她住进了医院的重症监护室,经过两天的抢救,总算脱离危险。

阿根廷 不断有华人感染新冠肺炎

十几个微信互助群、几百条求助信息……自从担任阿根廷侨界抗疫工作委员会应急协调组组长以来,刘芳勇每天都需要处理这些求助信息。

阿根廷3月发现第一例新冠肺炎确诊病例后,当地60余个侨界社团联合成立了抗疫工作委员会,帮助同胞和当地民众抗击疫



阿根廷侨界抗疫工作委员会在分发口罩

情。抗疫工作委员会总召集人何文强告诉记者,阿根廷目前已有一百余名侨胞确诊,确诊人员主要从事超市行业。

据何文强介绍,阿根廷有1.3万余家华人超市,而超市在疫情期间一直是营业的(有的地方政府规定超市必须要营业),每家超市由2位以上侨胞管理,当地员工有3到20人,每家超市每天要接待300到1000位客人。

何文强说,“超市的当地员工都是乘公共交通去上班,加之当地一些居民对防疫不大重视,比较容易感染并传给侨胞隔离期间

走亲访友,很容易感染并传给侨胞。”

他说,很多经营超市的侨胞因条件限制住在超市里,很容易造成一人确诊,全家感染的结果。

鉴于不断有华侨华人出现新冠肺炎症状,很多人又不清楚如何检测就医,抗疫工作委员会目前的工作主要是帮助侨胞安排核酸检测,提供一对一翻译服务;帮助家中没有隔离条件的确诊侨胞前往酒店隔离;帮助症状较重的确诊侨胞联系医院和急救车安排住院;组织华人医生为大家提供医疗咨询等。

侨界抗疫工作委员会 助阿根廷侨胞抗疫

由于当地医疗资源有限,阿根廷布宜诺斯艾利斯的临时核酸检测点位置信息一般不对外公布。“在布市政府亚洲事务协调部部长袁建平的帮助下,我们已经协助60多位侨胞做了核酸检测,现在每天仍然能收到七八个类似的求助。”刘芳勇说。

除了处理求助信息外,刘芳勇和抗疫工作委员会的同事们还为近百位确诊侨胞送去了连花清瘟胶囊和口罩等防疫物资。

刘芳勇说,大家一般采用无接触配送的方式,将防疫物资放在确诊侨胞的家门口或者隔离酒店的门口。“到目前为止,我们做这件事情已经坚持了几个月了。”

在助人的过程中,刘芳勇也时常感到无能为力。“昨天一位侨胞来求助,他的家人在公立医院抢救,已经昏迷了。”刘芳勇和义工团队试着帮他联系转到更好的医院,可是已经没有医院愿意接收。“只盼着他能挺过去了,遇到

这种情况我们也很心痛。”他建议,侨胞们一旦出现症状千万不可拖延,要尽早求助就医;另外要缩短超市营业时间,并购买医疗保险。

阿根廷侨胞 为第二故乡抗疫出力

阿根廷侨界抗疫工作委员会成立以来,除了帮助侨胞之外,还筹集了1500多万阿币的爱心捐款,购买各种防疫物资,先后四次在中国城等地向当地民众赠送防疫物品,另外捐赠防疫物资给阿根廷各级政府、警察等。

据何文强介绍,侨界抗疫工作委员会帮助阿根廷社会抗击疫情的举动,也赢得了当地政府和民众的赞誉,阿根廷外交部曾专门致电中国驻阿根廷使馆表示感谢。

他说,“阿根廷的抗疫形势依旧严峻,我们会为在阿同胞提供力所能及的帮助,并继续组织乡亲们参与到助力第二故乡抗疫的活动中去。”

(《中国新闻网》)



海外见闻

疫情下的海外汉语教学

□ 王琴

近年来,随着中国经济的发展和国际影响力的提升,越来越多的国家掀起了“学汉语”的热潮。

2020年,受新冠肺炎疫情的影响,海内外许多中文学校和汉语教育机构被迫停课,许多文化交流活动也被迫中止,人们学汉语的征程比往年艰难了许多。

疫情下,汉语还“香”吗?

停课不停学

汉语学习走上“云端”

疫情期间,海外华文教育机构在经历了最初的迷惘后,逐步理顺思路,纷纷开启线上教学模式。

“2月份教室就停用了,停课,我们开始摸索网上授课。”刘甚荣是莫斯科东方中文学校的一位中文老师,作为两个孩子的母亲,她深知,“在海外,学习中文不是件轻松的事……中文学习真的不能停,一停就可能荒废。”

“我们想了很多方式,后来选择了钉钉APP,从4月开始网上教学。”刘老师表示,钉钉可以模拟实现课堂感,学生可以看到老师展示的屏幕,教学效果也能得到保证。

在比利时,欧华汉语语言学校在1月底停课,随即开启教师网络教学培训,仅仅一个月后,老师们就可以通过网上会议软件进行授课,学校的教学得以恢复。

伦敦普通话简体字学校校长廖秀琴说,将线下课堂转为线上后,学生数量不降反增。学校因此

开设了许多兴趣班,以吸收校外学生参加。

汉语学习既要“停课不停学”,还要保质保量,柬埔寨孔子学院中方院长柴克清深感责任之重。“老师们克服了很多困难,比如网络不畅,没有场地等。有的老师不得不在走廊席地而坐给学生上网课。”

虽面临网络质量差、学习系统不稳定等种种困难,但学生的学习热情不减。

“我们在线授课时,有时能听到学生那边传来牛叫、鸡叫、青蛙叫的声音。一问原因,原来学生家里人多,屋内网络信号不好,只能到外面大树下听课。看到学生们为上课克服了这么多困难,我更要认真地备课、上课。”老师戴嘉维说。

对于老师和学生来说,疫情只是汉语学习旅途的小插曲,改变的只是学习场所和沟通方式,不变的是心中对汉语的那份深情。

线下转线上

文化交流活动创新形式

疫情期间,由于人员无法聚集,互联网的重要性愈发凸显。除了日常教学,许多文化活动也转移到线上举行。

在奥地利,受疫情影响,以往的线下“汉语桥”比赛无法正常进行。维也纳大学孔子学院创新了比赛形式:选手录制两段参赛视频,以邮件形式参加比赛。

在波黑、韩国、坦桑尼亚……

许多国家“汉语桥”大赛都采用线上模式。或是录制视频,或是选手们轮番登场、在线比拼……疫情之下,海外学子对中文的学习热情高涨。正如波黑中文教师多罗泰娅所说:“不管面临什么困难,我们对中文的感情没变,爱中文和爱中国文化的人都在继续工作,互相鼓励与支持。”

与此同时,“亲情中华”网上夏令营也吸引着海外多国华裔青少年的目光。夏令营以听故事为切入点,设置了网上打卡、视频对话、课外拓展等多个环节。营员们在网络学美文、看美景、品美食的同时,轻轻松松就能学到很多相关的中华文化知识。

印尼营员黄湘怡就表示,通过网上夏令营,自己学到很多,越来越了解中国历史文化。

疫情期间,意大利教育部与国家电视台还联合推出了“电视学校”汉语课程,大受欢迎。通过电视网络课程,很多学生得以继续汉语学习,不少成年人也开启了人生中“走进汉语课堂”的第一次。

在意大利从事中文翻译的伊靛·缇巴表示,当前意大利商务、外贸、旅游等领域都非常需要汉语人才,学习汉语的年轻人越来越多,“随着意中两国关系不断发展,相信学汉语的人数还会继续增加。”

“学汉语 让我们拥有美好未来”

汉语的习得,不仅是获得一



俄罗斯华人孩子在课堂上书写中国汉字

种语言能力,更是在学习语言的过程中,加深对中国文化的了解和领悟,从而更多地了解中国。疫情期间,汉语爱好者们或是坚守初心、继续完成中文学业,或是付诸行动、朝着自己的目标迈进。

20岁的琳迪在北京上大学,寒假回到了家乡斐济,却因疫情滞留。为了不中断中文学习,她加入了南太岛国孔子网上课堂。她说,“我非常喜欢中文,也喜欢孔院这些令人暖心的中国老师。中文学习不仅能增长知识,开阔视野,也有助于促进中国与南太岛国人民的相互了解与友谊。”

“汉语桥”俄罗斯赛区选手季毕谢娃表示,她从一年级就开始学习中文,这次比赛的获胜使她得到了去喜欢的国家——中国学习语言的机会。

在比利时赛区,德穆塞勒在获胜后兴奋地说:“我的人生因为学习汉语而多姿多彩,通过这扇

窗户可以看到一个全新的世界。”前不久,他通过了上海交通大学的面试,9月就要到中国读本科,“我的梦想实现了,学汉语让我看到了光明未来。”

北京师范大学的土耳其留学生天水因疫情一直在家上网课。期间,她和弟弟合作创作了一首中文歌《白色的面纱》,献给奋斗在一线的抗疫工作者们。

今年是天水学习中文的第四个年头,她又有新的目标:未来,天水计划留在中国读研究生,还想到中国更多的城市走走看看,“中国很大,我想去看看。”2020年,注定是不平凡的一年。在全球奋力抗击新冠病毒的同时,汉语学习虽然面临诸多挑战也从未中断。那些喜欢汉语和热爱中国文化的人们,在此次疫情防控战中更是加深对中国了解,相信未来会有更多的人爱上汉语、爱上中国。

(《新华网》、《人民日报海外版》)